

## 九龍雞鴨欄同業商會

九龍反沙灣興華街家禽臨時批發市場 B12

TEL : 2361 2531 FAX : 2891 9329

致：立法會食物安全及環境衛生事務委員會

主席閣下及各位議員

本會(九龍雞鴨欄臨時批發市場B場) 對政府就應付全球禽流感問題的全面行動計劃。為防範在本港爆發，擬議制定全面行動計劃，並於本月 14 日下午由漁護署助理署長(廖季堅) 主持會議，高級市場發展主任陳志超向業界活家禽批發商講解政府推出自願退還檔位租約，永久結業發放特惠補助金額計算方案，會後，本會經與各欄商經過商討，對政府就上述特惠金補助計算方按，有以下的回應及建議：

1. 本會深明政府以保障公眾衛生為理由，在過去七年時間裡不斷以各種行政措施，分化及摧殘活家禽批發行業。

1997 年實施禁止水禽入口，鵝鴨分銷及實施中央屠宰。

1999 年禁止鵝鶉在同一批發市場及零售店鋪售賣。

繼而收回零售活家禽牌照。大幅減少活雞入口數量等。

致使本行業無生存空間，以達至其最終目的。握殺已有 31 年歷史的本活家禽批發市場。為此，以現時推出的特惠補助的條件。本會欄商不會考慮退還檔位租約計劃，業界並希望配合政府搞好現

有衛生環境，加強檢疫措施，增加活雞進口數量，保留現有批發市場繼續經營活家禽批發業務，以維持生計。

2. 政府推行分區及集中屠宰計劃。本會認為是一項永遠徹底失敗的計劃。因有先例可循，於 1998 年鵝鴨分流批銷，政府為集中屠宰鵝鴨，在西區副食品批發市場大興土木，改裝工程，耗用公幣數仟萬元計。分別由 11 個不同商號經營，結果不足兩年，先後近乎全部倒閉結業，現尚餘一間亦求存艱難。由此可見當局一開始已經走錯了路，給本行業帶來了多少災難，浪費了社會上多少公幣？希主席及各位議員清醒地檢討以上各種失敗的教訓，不要走勞民傷財的道路。

3. 自願退還檔位租約永久結業及強制性永久結業的特惠補助賠償方案建議分兩部分。

監於長沙灣家禽批發市場欄商的檔數與全港零售商的合共檔數之比例是 1 比 10 個。(即 1 個批發商服務 10 個零售商) 再則批發商的經營規模，資本投資，承擔壞帳的風險，僱用員工人數等，均與零售商有別。在過去歷次禽流感事件中，政府發放的特惠金及政府為業界復業的貸款額上限已明確兩者的差異，詳情見下

表 (1) :

	按檔位面積大小 自願退還檔位租 約永久結業最高 補貼	按檔位面積大小 自願退還檔位租 約永久結業最低 補貼	因禽流停業 政府發放特 惠補助金	政府為幫助 業界復業的 貸款限額
批發商	HK\$5,000,000.-	\$2,500,000.-	\$40,000. -	\$5,000,000.-
零售商	HK\$ 500,000.-	\$ 250,000.-	\$24,000.-	\$ 150,000.-

此建議已於去年中(2004年)我們業界約見漁護署署長陳鎮源開會時已提交過方案。作為全港唯一的話活雞批發市場，已有31年歷史，欄商因強制性永久結業而喪失經營權，為履行僱主的責任，遣散已服務30多年的員工所需費用龐大。各位議員，假設欄商工人為一個政務官，在政府部門服務了30多年，按此工齡計算，其退休長俸金額是多少呢？在此，本會也提交一些初步的方案。政府對批發商強制性永久結業喪失活家禽批發權的賠償建議。見下表：

退還檔位租約永久結業補貼	HK\$5,000,000.-
特惠補助以 HK\$40,000.- X 39 個月	HK\$1,560,000.-
合共	HK\$6,560,000.-

4. 因強制性永久結業，本會要求政府應承擔回收現存在批發市場運輸批發用膠籠，價值按 98 年政府向紅 A 定購每個 220 元港幣計算作為收購。
5. 因強制性永久結業，本行再沒有生存空間，本會也提出另一個方案，按當年電訊公司開放一部份專營權，政府都可以補償 60 億港元給當時的電訊營運者作為開放專營權的補償。政府要強迫我們這個行業永久消失。為着公眾衛生的安全，但也為我們行業以後的生活，是否也可以拿出 60 億元作為對我們的永久結業的補償呢？這也是一個合理的解決辦法。

九龍雞鴨欄同業商會



吳志堅

會長：吳志堅

二零零五年三月三十日